



# Používateľská príručka pre aplikáciu

# Úvod

**Aplikácie ReSound sú navrhnuté na zlepšenie vášho pocitu z načúvania a na umožnenie čo najlepšieho využitia vašich načúvacích prístrojov ReSound.**

Inovačná technológia zvuku a dizajnu ReSound sa odráža v celom sortimente načúvacích prístrojov, vďaka čomu je počúvanie ešte príjemnejšie. Načúvacie prístroje sú dostupné výlučne prostredníctvom audiológov a odborníkov pre starostlivosť o sluch.

Aplikácie ReSound vám umožnia ešte lepšie využiť svoje načúvacie prístroje ReSound, lebo získate nové možnosti na kontrolu, personalizáciu a podporu.

Ďalšie informácie a pomoc s aplikáciami získate na stránke:

**[www.resound.com/apps](http://www.resound.com/apps)**


Ak si želáte tlačенú verziu tejto používateľskej príručky pre aplikácie, obráťte sa na podporu zákazníkom alebo si ju jednoducho vytlačte.



# Nájdienie a inštalácia aplikácie




## Získajte aplikácie pre iPhone, iPad a iPod touch – stiahnite si ich z App Store podľa týchto krokov:

1. Vstúpte do App Store klepnutím na ikonu App Store  na iPhone, iPad alebo iPod touch.
2. V App Store uskutočnite vyhľadanie pomocou „ReSound“ a názvu aplikácie
3. Ak používate iPad, zmeňte kritériá hľadania v ľavom hornom rohu na „iPhone only“ (Len iPhone).
4. Po nájdení aplikácie poklepte na „Get“ (Získať).
5. Potom poklepte „Install“ (Inštalovať).
6. Zadajte platné Apple ID a heslo
7. Po zadaní hesla sa stiahne a nainštaluje aplikácia ReSound.
8. Po stiahnutí nájdete aplikáciu na obrazovke mobilného zariadenia – aplikáciu ReSound otvoríte klepnutím.



## Získajte aplikácie pre zariadenia s Androidom – stiahnite si ich na Google Play podľa týchto krokov:

1. Chodte na Google Play klepnutím na ikonu Play Store  na svojom telefóne s Androidom.
2. Na Google Play uskutočnite vyhľadávanie zadaním „ReSound“ a názvu aplikácie
3. Po nájdení aplikácie klepnite na „Install“ (Inštalovať), potom „Accept“ (Potvrdiť), aby sa aplikácii umožnil prístup k určitým funkciám vo vašom telefóne, ako je Bluetooth
4. Po zadaní hesla sa aplikácia ReSound stiahne a nainštaluje
5. Po dokončení inštalácie aplikáciu ReSound otvoríte klepnutím na „Open“ (Otvoriť)

# Aplikácia ReSound Smart 3D™



Aplikácia ReSound Smart 3D poskytuje neobvyklú používateľskú ústretovosť len s jedným klepnutím prstom. Ovládajte a prispôbte si nastavenia načúvacích prístrojov priamo z mobilného zariadenia, aby ste si mohli personalizovať svoju schopnosť počutia podľa zvukového prostredia. Váš odborník pre starostlivosť o sluch môže dokonca aktualizovať programy vašich načúvacích prístrojov a môžete dostávať aktualizácie načúvacích prístrojov na diaľku bez toho, aby ste museli ísť na kliniku (dostupné na vybraných trhoch). Aplikácia vás prevedie všetkým, čo môžete robiť, a tým, ako to robiť.

Aplikácia ReSound Smart 3D je dostupná v App Store a v Google Play.

## **Na používanie aplikácie potrebujete tieto zariadenia:**

### *Načúvacie prístroje:*

- Načúvacie prístroje ReSound Smart\*: ReSound LiNX 3D alebo novšie verzie.

### *Mobilné zariadenia:*

- iPhone, iPad alebo iPod touch. Aplikácia ReSound Smart 3D je kompatibilná aj s hodinkami Apple Watch.
- Podporované zariadenia s Androidom.

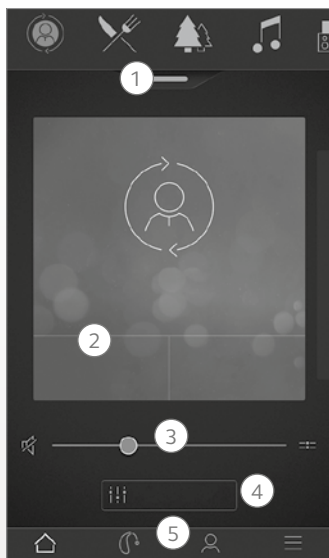
Navštívte našu webovú stránku, kde nájdete konkrétne informácie o kompatibilitě, a aktuálny zoznam kompatibilných mobilných zariadení:

**[www.resound.com/compatibility](http://www.resound.com/compatibility)**

\*Zabezpečte, aby načúvacie prístroje boli aktualizované na najnovšiu verziu firmvéru. Firmvér načúvacieho prístroja vám môže aktualizovať váš odborník pre starostlivosť o sluch.



# Funkcie Aplikácie ReSound Smart 3D™

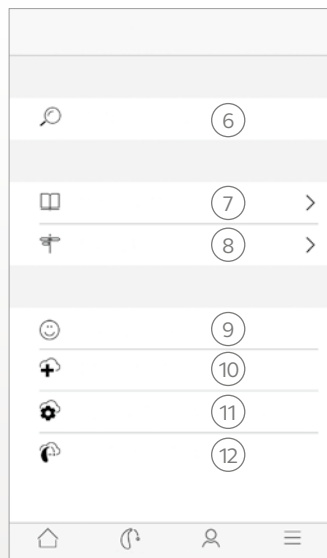


Hlavná obrazovka:

1. Použite karusel, **rozbaľovaciu ponuku** alebo ťahanie na vybratie načúvacieho prístroja alebo prenosového programu či obľúbenej položky. Klepnite na rozbaľovaciu ponuku na úpravu programov a obľúbených položiek.
2. Použite **rýchle tlačidlá** na pokročilé nastavenia zvuku jedným klepnutím.
3. Nastavujte **hlasitosť** alebo stlmenie.
4. Použite **vylepšovač zvuku** na prispôsobenie výšok/stredov/basov, zníženie hluku, zameranie na reč alebo zníženie hluku z vetra\*. Na prispôsobenie výšok a kolísania zvuku z Tinnitus Sound Generator môžete použiť aj manažér tinitu, alebo si vyberte svoj prírodný zvuk Nature Sound\*\*.
5. **Navigačná ponuka.**

\*K dispozícii pre ReSound LiNX 3D 9 a ReSound ENZO 3D 9.

\*\*K dispozícii, ak váš odborník pre starostlivosť o sluch aktivoval funkciu Tinnitus Sound Generator.



Ponuka „Moje“:

6. Nájdite svoj **stratený načúvací prístroj**.
7. **Dozved'te sa viac o aplikácii** a jej funkciách.
8. **Pomocné tipy** na používanie aplikácie a načúvacích prístrojov.
9. **Hodnotenie môjho zvuku** Pošlite svojmu odborníkovi pre starostlivosť o sluch hodnotenie svojich nastavení zvuku.
10. **Požiadajte svojho odborníka** pre starostlivosť o sluch o pomoc s nastaveniami a programami svojho načúvacieho prístroja.
11. Pozrite si **si stav svojich žiadostí a nainštalujte si nastavenia** a aktualizácie programov, ktoré vám poslal váš odborník pre starostlivosť o sluch. Chodte späť na predchádzajúce nastavenia.
12. **Nainštalujte si nový softvér**, ktorý ste dostali pre svoje načúvacie prístroje.



Ďalšia ponuka:

13. Vstúpiť do/opustiť **demonštračný režim**.
14. Zapnúť/vypnúť **pomocné tipy**.
15. Zapnúť/vypnúť **automatickú aktiváciu obľúbených miest**.
16. **Nastavenia hodínok Apple Watch:** Nastavte si preferencie pre aplikáciu Watch.
17. **Informácie:** Prečítajte si informácie o aplikácii a značke.
18. **Právne informácie:** Prečítajte si o výrobcovi, podmienkach a zásadách ochrany súkromia. Pozrite si, udeľte alebo stiahnite súhlas so spracovaním údajov.
19. **Podpora:** Viac pomoci s aplikáciami a ďalšie odkazy na webovú pomoc a často kladené otázky.

## Zamýšľané použitie aplikácií pre mobilné zariadenia:

Aplikácie pre mobilné zariadenia sú určené na použitie s bezdrôtovými načúvacími prístrojmi. Aplikácie pre mobilné zariadenia odosielať a prijímajú signály z bezdrôtových načúvacích prístrojov prostredníctvom mobilných zariadení, pre ktoré boli tieto aplikácie vyvinuté.

CE  
0297

GN ReSound A/S  
Lautrupbjerg 7  
DK-2750 Ballerup  
Dánsko

Akékoľvek otázky týkajúce sa smernice EÚ o zdravotníckych pomôckach 93/42/EHS by sa mali adresovať spoločnosti GN ReSound A/S

# Aplikácia ReSound Smart™



Aplikácia ReSound Smart vám dáva k dispozícii základné ovládacie prvky a pokročilejšie funkcie, vďaka ktorým si môžete personalizovať svoju schopnosť počutia. Aplikácia ReSound Smart bola prvou aplikáciou pre načúvacie prístroje s priamym spojením medzi vašimi načúvacími prístrojmi a mobilným telefónom.

Aplikácia ReSound Smart je dostupná v App Store a v Google Play.

## Na používanie aplikácie potrebujete tieto zariadenia:

### Načúvacie prístroje:

- Načúvacie prístroje ReSound Smart\*: ReSound LiNX<sup>2</sup>, ReSound LiNX, ReSound LiNX TS, ReSound ENZO<sup>2</sup>, ReSound ENZO alebo ReSound Up Smart.

### Mobilné zariadenia:

- iPhone, iPad alebo iPod touch. Aplikácia ReSound Smart je kompatibilná aj s hodinkami Apple Watch.
- Podporované zariadenia s Androidom.

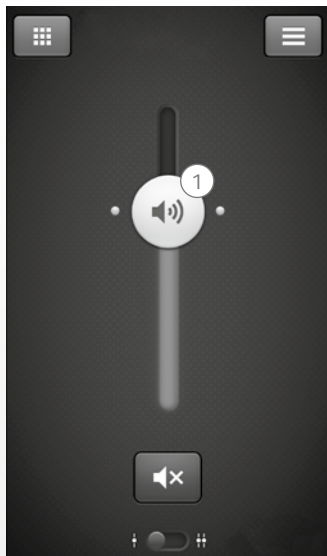
Navštívte našu webovú stránku, kde nájdete konkrétne informácie o kompatibilite, a aktuálny zoznam kompatibilných mobilných zariadení:

**[www.resound.com/compatibility](http://www.resound.com/compatibility)**

\*Zabezpečte, aby načúvacie prístroje boli aktualizované na najnovšiu verziu firmvéru. Prípadne vám firemný softvér načúvacieho prístroja môže aktualizovať váš odborník pre starostlivosť o sluch.



# Funkcie aplikácie ReSound Smart™



1. Nastavenie a stlmenie **hlasitosti** pre oba načúvacie prístroje alebo pre každý načúvací prístroj individuálne.



2. Prepínanie manuálnych a prenosových **programov**.

3. Nastavenie **výšok a basov** podľa vašich preferencií.

4. Vytvorenie **oblúbených položiek** na uloženie uprednostňovaného programu a nastavení. Priradenie oblúbenej položky k určitej lokalite.

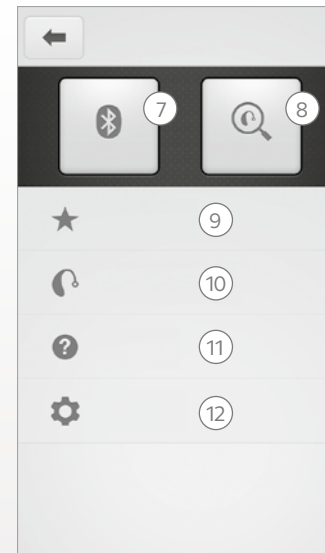
5. Použite **vylepšovač zvuku** na pokročilé nastavenia: Komfort v hluku, zameranie na reč a komfort vo vetre\*.

6. Použite **manažéra tinitu** na prispôbenie výšok a kolísania zvuku z funkcie Tinnitus Sound Generator\*\*

\*K dispozícii pre ReSound LiNX<sup>2</sup> 9 a ReSound ENZO<sup>2</sup> 9.

\*\*K dispozícii pre ReSound LiNX<sup>2</sup> a ReSound ENZO<sup>2</sup>, ak váš odborník pre starostlivosť o sluch aktivoval funkciu Tinnitus Sound Generator.

Použite manažéra tinitu na výber svojho uprednostňovaného prírodného zvuku Nature Sound™\*\*



7. **Pripojenie:** Pozrite si stav batérie a pripojenia.

8. **Vyhľadávanie:** Pomôže lokalizovať stratené alebo založené načúvacie prístroje.

9. **Oblúbené:** Pozrite si prehľad alebo upravujte či odstráňte uložené oblúbené položky.

10. **Môj načúvací prístroj:** Nájdite personalizované informácie o svojom načúvacom prístroji.

11. **Príručka:** Príručka v aplikácii vás prevedie funkciami aplikácie.

12. **Nastavenia:** Úprava a personalizácia názvov programov, vymazanie všetkých oblúbených položiek, zadávanie a opúšťanie demonštračného režimu a zobrazenie základných informácií o aplikácii.

## Zamýšľané použitie aplikácií pre mobilné zariadenia:

Aplikácie pre mobilné zariadenia sú určené na použitie s bezdrôtovými načúvacími prístrojmi. Aplikácie pre mobilné zariadenia odosielať a prijímajú signály z bezdrôtových načúvacích prístrojov prostredníctvom mobilných zariadení, pre ktoré boli tieto aplikácie vyvinuté.

CE  
0297

GN ReSound A/S  
Lautrupbjerg 7  
DK-2750 Ballerup  
Dánsko

Akékoľvek otázky týkajúce sa smernice EÚ o zdravotníckych pomôckach 93/42/EHS by sa mali adresovať spoločnosti GN ReSound A/S

# Aplikácia ReSound Control™



Aplikácia ReSound Control vám poskytuje kontrolu nad vašimi načúvacími prístrojmi.

Pri používaní s Phone Clip+ vám ReSound Control umožňuje používať vaše mobilné zariadenia na jednoduché získanie prehľadu o vašich bezdrôtových načúvacích prístrojoch ReSound a bezdrôtovom príslušenstve ReSound a ich diaľkové ovládanie.

Aplikácia ReSound Control je dostupná v App Store a v Google Play.

## Na používanie aplikácie potrebujete tieto zariadenia:

*Načúvacie prístroje:*

- Bezdrôtové načúvacie prístroje ReSound.

*Bezdrôtové príslušenstvo:*

- ReSound Phone Clip+.

*Mobilné zariadenia:*

- iPhone, iPad alebo iPod touch so systémom iOS 7 alebo novšou verziou.
- Androidové zariadenia\* s Android OS 2.3.5 alebo novšou verziou.

Na dosiahnutie čo najlepšieho výkonu by sa aplikácia ReSound Control nemala aktívne používať na viac ako jednom mobilnom zariadení naraz.

Ak si želáte viac informácií, pozrite si [www.resound.com/control](http://www.resound.com/control)

\*Funkčnosť overená pre vybrané modely od výrobcov HTC, Huawei, LG, Motorola, Samsung a Sony.





# Funkcie aplikácie ReSound Control™



1. **Prispôsobenie alebo stlmenie** úrovne hlasitosti na vašich bezdrôtových načúvacích prístrojoch. Prispôsobenie alebo stlmenie úrovne hlasitosti na vašom bezdrôtovom príslušenstve.

2. Použitie vyhradenej **obrazovky** so spojeniami na prehľad o spojeniach medzi aplikáciami a a vašimi načúvacími prístrojmi.



3. **Prepínanie manuálnych a prenosových programov.**

## Zamýšľané použitie aplikácií pre mobilné zariadenia:

Aplikácie pre mobilné zariadenia sú určené na použitie s bezdrôtovými načúvacími prístrojmi. Aplikácie pre mobilné zariadenia odosielajú a prijímajú signály z bezdrôtových načúvacích prístrojov prostredníctvom mobilných zariadení, pre ktoré boli tieto aplikácie vyvinuté.

CE  
0297

GN ReSound A/S  
Lautrupbjerg 7  
DK-2750 Ballerup  
Dánsko

Akékoľvek otázky týkajúce sa smernice EÚ o zdravotníckych pomôckach 93/42/EHS by sa mali adresovať spoločnosti GN ReSound A/S

# Aplikácia ReSound Relief™



Aplikácia ReSound Relief ponúka vyvážené a flexibilné riadenie tinitu. Využíva kombináciu zvukov a relaxačných cvičení, ktoré sú určené na odpútanie pozornosti vášho mozgu od zamerania na tinitus. V priebehu času sa mozog učí menej sa zameriavať na tinitus. Ďalej aplikácia zahŕňa sedem zručností na poradenstvo a prvky terapie, ktoré poskytujú zaujímavé tipy na riadenie a chápanie tinitu.

Aplikácia je nástrojom pre kohokoľvek s tinitom. Mala by sa používať v kombinácii s programom na manažment tinitu alebo plánom stanoveným odborníkom pre starostlivosť o sluch.

Aplikácia ReSound Relief je dostupná v App Store a v Google Play.

## **Na používanie aplikácie potrebujete tieto zariadenia:**

### *Načúvacie prístroje:*

- Načúvacie prístroje ReSound Smart na priame streamovanie z iPhone, iPad alebo iPod touch alebo bezdrôtové načúvacie prístroje ReSound v kombinácii s príslušenstvom Phone Clip+ na priamy audio prenos na zariadenia s Androidom.

### *Mobilné zariadenia:*

- iPhone, iPad alebo iPod touch.
- Androidové zariadenia s Android OS 4.4 alebo novšou verziou.

### *Slúchadlá:*

- Aplikáciu môžete tiež používať so štandardnými slúchadlami zapojenými do telefónu.

Ak si želáte viac informácií, pozrite si: [www.resound.com/reliefapp](http://www.resound.com/reliefapp)



# Funkcie aplikácie ReSound Relief™



Aplikácia vám umožňuje manažovať vašu osobnú knižnicu súborov zvukovej terapie a umožňuje vám vytvárať si vlastné zvukové obrazy prostredia z okolitých zvukov a krátkych hudobných kúskov.



## **1. Zvuková terapia:**

Počúvajte, vytvorte si a sťahujte zvukové prostredia.

## **2. Terapie:**

Nájdite si rôzne terapie, ktoré vám pomôžu relaxovať.

## **3. Vedomosti:**

Nájdite si informácie o tinituse.

## **4. My Relief (Moja úlava):**

Sledujte používanie svojej aplikácie.

### **Zamýšľané použitie aplikácie:**

Aplikácia je určená na poskytovanie zvukovej terapie a relaxačných cvičení, ktorých cieľom je odpútavanie pozornosti pacienta s tinitom od zamerania na tinitus. Môže sa používať ako súčasť plánu manažmentu tinitu. Nie je určená na používanie v audiologickej/ontologickej liečbe symptomatického tinitu alebo na maskovanie interných zvukov.



### **Výstraha týkajúca sa tinitu**

Na zabránenie novej strate sluchu nepočúvajte dlhšiu dobu pri silnej hlasitosti.



GN ReSound A/S  
Lautrupbjerg 7  
DK-2750 Ballerup  
Dánsko

Akékoľvek otázky týkajúce sa smernice EÚ o zdravotníckych pomôckach 93/42/EHS by sa mali adresovať spoločnosti GN ReSound A/S

# Varovania a bezpečnostné opatrenia

## Používanie s aplikáciami pre mobilné zariadenia:

Notifikácie aktualizácií aplikácie by sa nemali deaktivovať a odporúča sa, aby používateľ inštaloval všetky aktualizácie na zabezpečenie správneho fungovania aplikácie a jej aktuálnosti.


Aplikácia sa smie používať iba so zariadeniami ReSound, pre ktoré je určená, pričom spoločnosť ReSound nepreberá žiadnu zodpovednosť v prípade, že sa aplikácia používa s inými zariadeniami.

## Varovania a upozornenia

Pri používaní aplikácie ReSound s načúvacím prístrojom si určite prečítajte používateľskú príručku načúvacieho prístroja. Používateľská príručka načúvacieho prístroja je súčasťou balenia načúvacieho prístroja. Ak potrebujete nový exemplár, obráťte sa na zákaznícku podporu ReSound.



Dbajte na informácie označené výstražným symbolom

 **VÝSTRAHA** poukazuje na situáciu, ktorá by mohla viesť k vážnym poraneniam.  
**POZOR** signalizuje situáciu, ktorá by mohla viesť k malým a a stredným zraneniam.



**Celosvetová centrála**

GN ReSound A/S

Lautrupbjerg 7

DK-2750 Ballerup

Dánsko

Tel. č.: +45 45 75 11 11

resound.com

© 2017 GN Hearing A/S. Všetky práva vyhradené. ReSound je ochranná známka spoločnosti GN Hearing A/S. Apple, logo Apple, iPhone, iPad, iPod touch a Apple Watch sú ochranné známky spoločnosti Apple Inc., registrované v USA a iných krajinách. App Store je servisná známka spoločnosti Apple Inc., registrovaná v USA a iných krajinách. Logá Android, Google Play a Google Play sú ochranné známky spoločnosti Google Inc. Android robot sa reprodukuje alebo upravuje z diela, ktoré vytvoril a poskytol Google, a používa sa podľa podmienok uvedených v licencii Creative Commons 3.0 Attribution License. Slovná ochranná známka a logá Bluetooth sú ochranné známky vo vlastníctve spoločnosti Bluetooth SIG, Inc.

The logo for ReSound GN, featuring the text "ReSound GN" in white on a dark red rectangular background. Below the text is a horizontal line of white dots.